



An alle Mitglieder
des Orsrates des Gemeindebezirkes Ludweiler

Einladung

Völklingen, 27.04.2017

Sehr geehrte Damen und Herren,

ich lade Sie zur **Sitzung des Orsrates des Gemeindebezirkes Ludweiler** freundlich ein.

Sitzungstermin: Montag, 08.05.2017, 16:30 Uhr
Ort, Raum: 66333 VK-Ludweiler, Am Bürgermeisteramt 5, Sitzungssaal

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der Sitzung und Feststellung der Tagesordnung
- 2 Hirtenwiesengraben (Anrainer-Feldweg) in Ludweiler 2017/139
 1. Aufstellungsbeschluss für eine Satzung gem. §§ 11 Abs. 4, 39 Abs. 1 Nr. 3 SNG: Dauerhafte Sperrung Teilstück - Anlegung Ersatzweg
 2. Vorläufige Sperrung des Teilstücks und Anlegung Umleitung
 - *Besichtigung des Ersatzweges Hirtenwieser Graben* -
- 3 Mitteilungen und Anfragen

HINWEIS: Zu TOP 2 findet eine Besichtigung des Ersatzweges Hirtenwieser Graben statt, auf die Beschlussvorlage zur Sitzung des OR Ludweiler am 24.04.2017 wird verwiesen.

TREFFPUNKT für die Besichtigung: Sportplatz Lauterbacher Straße, Ausgang Ludweiler, Parkplatz Am Weiher

Mit freundlichen Grüßen
gez. Christiane Blatt

Ausgefertigt

Mink

2017/139Beschlussvorlage
öffentlich

Hirtenwiesengraben (Anrainer-Feldweg) in Ludweiler

1. Aufstellungsbeschluss für eine Satzung gem. §§ 11 Abs. 4, 39 Abs. 1 Nr. 3 SNG: Dauerhafte Sperrung Teilstück - Anlegung Ersatzweg

2. Vorläufige Sperrung des Teilstücks und Anlegung Umleitung

<i>Organisationseinheit:</i> Recht und Versicherungen	<i>Beteiligt:</i>
<i>Beratungsfolge</i>	<i>Ö / N</i>
Ortsrat Ludweiler (Vorberatung)	Ö
Ausschuss Stadtentwicklung und Umwelt (Vorberatung)	N
Stadtrat (Entscheidung)	Ö

Beschlussentwurf

Beschlossen wird

1. die Aufstellung einer Naturschutzrechtlichen Satzung Hirtenwiesengraben gem. §§ 11 Abs. 4, 39 Abs. 1 Nr. 3 SNG zur dauerhaften Sperrung des Wegstücks auf der Parzelle 201/13 und Anlegung eines Ersatzweges über die Parzelle 59 in Flur 6 der Gemarkung Ludweiler
2. die vorläufige Sperrung des Wegstücks auf der Parzelle 201/13 und vorläufige Anlegung einer Umleitung über die Parzelle 59

Sachverhalt

Seit anderthalb Jahren gibt es Streitereien zwischen den Wegeeigentümern eines Teils des Hirtenwiesengrabens in Ludweiler und Wegenutzern, insbesondere Radfahrern. Es geht um das Wegstück auf der Parzelle 201/13, das von der Lauterbacher Straße (Ortsdurchfahrt LIO 165) in Ludweiler abzweigt und in die freie Landschaft führt. Eigentümer des strittigen Teils dieses Anrainer-Feldwegs Hirtenwiesengraben sind die Eheleute Lacour (im Folgenden: die Eigentümer). Das Wegstück liegt von der Lauterbacher Straße gesehen am rechten Rand. Die Eigentümer haben auf dem Grundstück ein Wohnhaus (früher: Jugendherberge) und betreiben einen Reiterhof. Links des Wegstücks haben die Eigentümer eine Reithalle in Leichtbauweise mit lichtdurchlässiger Textil-Bespannung errichtet.

Im Grundbuch sind zwei beschränkte persönliche Dienstbarkeiten, nämlich ein Bauverbot für die Parzelle 201/13 und Geh-, Fahr- und Reitrechte zugunsten der

Stadt Völklingen (als Rechtsnachfolgerin der Gemeinde Ludweiler) für diese und andere Parzellen eingetragen.

Im Jahr 2015 sprach der Eigentümer des Wegstücks beim Ordnungsamt vor und beklagte sich über die Benutzung des Weges durch parkende Fahrzeuge und lärmende Radfahrer und daraus resultierende Störungen für seinen Reitbetrieb. Da es sich bei dem Weg nicht um einen öffentlichen Weg im Sinne des Saarländischen Straßengesetzes handelt, empfahl das Ordnungsamt unter Hinweis auf den Anliegergebrauch (privatrechtlich) und den naturschutzrechtlichen Gemeingebrauch (öffentlich-rechtlich) eine wie im Feld- und Forstbereich zum Ausschluss von motorisiertem Fahrverkehr übliche, jedoch im Bedarfsfall zu öffnende und seitlich passierbare Schranke auf dem Weg aufzustellen, um einerseits unzulässigen motorisierten Verkehr auszuschließen und Radverkehr abzubremesen, andererseits aber den Weg für Spaziergänger passierbar zu halten. Des Weiteren empfahl das Ordnungsamt dem Eigentümer die Anbringung eines Hinweisschilds, in dem auf plakative Weise um Rücksicht auf die Pferdehaltung in Bezug auf Lärm und Lichtquellen gebeten wird. Später beklagte sich ein Imker, der auf einem Anrainer-Grundstück Bienenzucht ausübt beim Ordnungsamt über die Absperrung des Weges. Ihm wurde geraten, sich wegen seines privaten Fahrtsrechts direkt mit den Eigentümern zu einigen (z. B. Erhalt eines Schrankenschlüssels). Es folgten weitere Beschwerden von Bürgern aus Ludweiler wegen der Absperrung. Auf Initiative des Ortsrats fand eine Bürgerversammlung statt.

II. Maßnahmen der Stadt gegen die Sperrung des Wegs

Kontrollen des Ordnungsamtes Anfang Januar 2016 ergaben, dass die Eigentümer den Empfehlungen des Ordnungsamts nicht gefolgt waren, sondern den Weg an verschiedenen Stellen eigenmächtig mit Flatterband und quer gelegten Baumstangen **komplett abgesperrt** hatten. Mit Schreiben vom 21.12.2015 verlangen die Eigentümer von der Stadt Zahlung von Tierarztrechnungen, weil ihre Pferde angeblich durch Radfahrer erschreckt würden und dadurch Verletzungen erlitten hätten. Mit Schreiben des Ordnungsamts vom 08.01.2016 wurden Schadensersatzansprüche zurückgewiesen, die Eigentümer nochmals auf die privaten und öffentlichen Wegerechte hingewiesen und im eigenen Haftungsvermeidungsinteresse um Beseitigung der Sperren gebeten. Mit Schreiben vom 20.01.2016 meldeten sich die Rechtsanwälte der Eigentümer, die sich für die Rechtspositionen ihrer Mandanten auf die im Grundbuch eingetragenen beschränkten persönlichen Dienstbarkeiten zugunsten der Stadt und daraus folgenden Rücksichtnahmepflichten und Verantwortlichkeiten der Stadt beriefen. Mit **Anhörungsschreiben** vom 12.02.2016 erhielten die Eigentümer Gelegenheit zur Stellungnahme hinsichtlich einer beabsichtigten Beseitigungsverfügung. Es wurde klargestellt, dass es nicht um die Durchsetzung privater Wegerechte der Stadt, sondern um die **Durchsetzung des naturschutzrechtlichen Gemeingebrauchs** für Spaziergänger, Radfahrer, Reiter an der Wegefläche gehe.

Mit Schreiben vom 19.02.2016 machten die Rechtsanwälte der Eigentümer geltend, dass ein naturschutzrechtliches Betretungsrecht an dem Weg nicht bestehe, dieses jedenfalls einzuschränken und eine Entschädigung zu zahlen sei. Mit Schreiben vom 01.03.2016 wurde den Eigentümern eine letzte **Frist zur Beseitigung der Absperrungen** bis zum 07.03.2016 gesetzt. Des Weiteren wurde angeregt, den behaupteten Anspruch auf Einschränkung des Wegerechts als Antrag zwecks Vorlage an Orts- und Stadtrat zu formulieren und näher zu begründen. Schließlich wurde darauf hingewiesen, dass die eigenmächtige Vorwegnahme (Vollsperrung) einer in die Zuständigkeit des Stadtrats fallenden Entscheidung einen solchen Antrag

der Eigentümer keinesfalls befördere. Mit Schreiben der Rechtsanwälte vom 07.03.2016 wurde mitgeteilt, dass die Eigentümer eine Beseitigung der Absperrungen ablehnten. Daraufhin erließ die Ortspolizeibehörde (OPB) der Stadt an die Eigentümer folgenden **BESCHEID**:

1. Sie werden zur **Beseitigung** aller auf der Wegfläche Hirtenwiesengraben (Parzelle 201/13, Gemarkung 6, Ludweiler) als **Absperrung** aufgebrachten **Hindernisse verpflichtet**, nämlich:

- Absperrungen mit Flatterband
- quergestellte Stangen
- geschlossenes Metalltor
- Misthaufen
- sonstige Betretungs-Hindernisse

und zwar bis **spätestens Freitag, den 18. März 2016, 10 Uhr**.

In Bezug auf das Metalltor kann die Öffnung des Weges dadurch erfolgen, dass der Torflügel ausgehängt oder durch eine entsprechende Vorrichtung (z. B. Fixierung) ständig offen stehen bleibt.

2. Ihnen wird **ab sofort untersagt**, auf dem o. g. Feldweg, und zwar auch außerhalb der o. g. Parzelle, Absperrungen der unter 1. genannten Art oder sonstige **Absperrungen aufzubringen**, die die Benutzung des Weges unmöglich machen oder auf eine Breite von weniger als 1m einschränken.

3. **Sofortvollzug**

4. Im öffentlichen Interesse wird der Sofortvollzug der Verfügungen zu 1., der Untersagungen zu 2. und der Zwangsmittelandrohungen zu 4. angeordnet.

5. **Zwangsmittel**

(1) Sofern Sie der **Beseitigungsverfügung** zu 1. nicht, nicht vollständig oder nicht fristgerecht Folge leisten, wird das Zwangsmittel der **Ersatzvornahme** und soweit erforderlich **unmittelbarer Zwang** auf Sachen (zwangsweise Öffnung des Tores) **angedroht und bereits aufschiebend bedingt festgesetzt**.

(2) Sofern Sie der **Untersagung** zu 2. zuwiderhandeln, wird als Zwangsmittel für jeden Fall und für jedes Hindernis **ein Zwangsgeld in Höhe von 250 Euro angedroht und bereits aufschiebend bedingt festgesetzt**.

Als **Rechtsgrundlage** für die Beseitigungsanordnung (Tun) und die Untersagungsanordnung (Unterlassen) wurde § 8 SPolG i. V. m. den §§ 59 BNatSchG, 11 Abs. 2 SNG (Saarländisches Naturschutzgesetz) geltend gemacht.

Die Eigentümer leiteten gegen diesen Bescheid ein **Eilverfahren** beim **Verwaltungsgericht Saarlouis** ein. Das VG gab mit Beschluss vom 18.04.2016 dem Eilantrag der Eigentümer mit der Begründung statt, dass die **OPB Völklingen** trotz polizeirechtlicher Rechtsgrundlage **nicht zuständig** für eine solche Verfügung zur Beseitigung der Wegesperrung sei. Da es sich um eine naturschutzrechtliche Angelegenheit handele, sei vielmehr das **Landesamt für Umwelt- und Arbeitsschutz** (LUA) zuständig, das mangels spezieller Rechtsgrundlage in den Naturschutzgesetzen auf die polizeiliche Generalklausel zurückgreifen könne. Wegen dieses formalen Zuständigkeitsmangels musste das VG nicht abschließend

über die Rechtmäßigkeit der beanstandeten Wegsperrung bzw. deren Beseitigung entscheiden.

Mit Schreiben vom 18.05.2016 wurde das **LUA** gebeten, die Sache in eigener Zuständigkeit zu übernehmen und gegen die rechtswidrige, das naturschutzrechtliche Betretungsrecht missachtende Wegesperrung durch die Eigentümer vorzugehen. Der Ausgang des Gerichtsverfahrens und die Abgabe des Verfahrens an das LUA waren in der Folgezeit regelmäßig Gegenstand im Ortsrat Ludweiler.

III. Initiative der IG Ludweiler (IG)

Da sich an der illegalen Wegesperrung durch die Eigentümer nichts änderte, wurde im August 2016 die IG Ludweiler in der Sache aktiv und wandte sich an Umweltminister Jost. Im Februar 2017 wurde in Rundfunk und Presse über die Wegesperrung berichtet. Für den 03.03.2017 lud die IG zu einer **öffentlichen Bürgerversammlung** im Naturfreundehaus ein, an der neben der Ortsvorsteherin Blatt, Vertretern der beteiligten Behörden (OPB, LUA, MfU) und den Eigentümern viele interessierte Bürger aus Ludweiler teilnahmen. Durch Berichte orts- und zeitkundiger Bürger konnte geklärt werden, dass der Hirtenwiesengraben seit unvorstellbaren Zeiten für Landwirtschaft, aber auch als fußläufiger Verbindungsweg zu dem nördlichen Ortsteil genutzt wurde und sich zu einem beliebten Wanderweg (mit Ausweisung in touristischen Karten) entwickelt hat.

IV. Initiative des LUA

Vor dem Hintergrund dieser Bürgerversammlung versuchte das LUA, durch direkte Verhandlungen zwischen allen beteiligten Interessengruppen und Behörden eine **einvernehmliche Lösung** zu erzielen. Die Besprechung beim LUA am 21.03.2017, an der die OVin, die OPB, die Eigentümer und Vertreter der IG Ludweiler teilnahmen, führte zu folgendem Ergebnis:

1. Das LUA als zuständige Naturschutzbehörde strebt anstelle einer sofort vollziehbaren Anordnung der Beseitigung der rechtswidrigen Wegesperrungen durch die Eigentümer eine **"gütliche" Einigung** an.
2. Die Eigentümer sind zur **freiwilligen Entfernung** der Absperrungen **nicht bereit**, weil die Pferde so schreckhaft auf die Wegenutzer, insbesondere die Radfahrer reagieren und starke Verletzungsgefahren für Reiter und Pferde bestünden.
3. Die Eigentümer werden einen **Antrag auf dauerhafte Sperrung** des auf dem Hofgrundstück gelegenen Wegestücks bei der Stadt beantragen und auf **ihre Kosten eine Ersatzstrecke** anbieten, die von der Lauterbacher Straße über die namenlose Straßen-Abzweigung zur AWO, einen an deren Ende anschließenden vorhandenen Feldweg und dann über ein **neu anzulegendes Verbindungsstück über die Parzelle 59** (Eigentümer: Regionalverband) zum Hirtenwiesengraben führt.
4. **Verfahrensrechtlich** zielt dieser Antrag auf eine dauerhafte Beschränkung des naturschutzrechtlichen Wegerechts gem. **§ 11 Abs. 4 SNG**, die durch **Satzung gem. § 39 Abs. 1 Nr. 3 SNG** zu regeln wäre, also eine kommunale Entscheidung

in der Zuständigkeit des Stadtrates darstellt. Das Satzungsverfahren besteht (wie das Straßenrechtliche Einziehungsverfahren und das Bauleitplanverfahren) aus drei Teilen:

- **Aufstellungsbeschluss** des Stadtrats
 - **Beteiligung** der Träger öffentlicher Belange und privater örtlicher Interessenträger
 - **Satzungsbeschluss** nach Abwägung der Belange, Bekanntmachung.
5. Da das Satzungsverfahren erfahrungsgemäß länger dauert, werden die Eigentümer als (in Bezug auf die Satzung) **vorläufige Maßnahme** beantragen, den alten **Weg gesperrt** halten zu dürfen und gleichzeitig bereits die **neue Wegstrecke** herzustellen. Auch dieser Antrag ist durch Stadtratsbeschluss zu bescheiden. Sofern der Stadtrat den vorläufigen Beschluss fasst, kann während dieser Erprobungsphase im laufenden Satzungsverfahren festgestellt werden, ob die Wegeumleitung einen gleichwertigen Ersatz darstellt. Bis dahin dürfen die Spaziergänger über das Hofgelände von und zum ungesperrten Hirtenwiesengraben gehen.
6. Die **Stadt** übernimmt die Versetzung und Aufstellung der **grünen Wanderwegbeschilderung** an den neuen Abzweigungen des Hirtenwiesengrabens.
7. Das **LUA** wird naturschutzrechtliche Genehmigungen für die Anlegung des Ersatzwegstücks **wohlwollend** erteilen.

V. Antrag auf Erlass einer Satzung gem. § 11 Abs. 4 SNG

Der angekündigte **schriftliche Antrag der Eigentümer** vom 31.03.2017 (**Anlage 1**) auf **dauerhafte Sperrung** des in ihrem Eigentum befindlichen Wegestücks ging am 03.04.2017 bei der Stadt ein. Zwischenzeitlich bemühten sich die Eigentümer beim Regionalverband um die Überlassung der Parzelle 59 zu Wegezwecken gem. § 11 SNG. Die Parzelle ist zwar verpachtet, aber der Pächter (Naturrind Warndt) wäre mit der künftigen Wegnutzung gem. § 11 SNG einverstanden.

1. Gestattungsvertrag und Grunddienstbarkeit

Der **Regionalverband** ist bereit, seine Parzelle 59 für eine dauerhafte Umleitung des Hirtenwiesengrabens zur Verfügung zu stellen, und

- unter Beteiligung des Pächters einen **Gestattungsvertrag** mit den Eigentümern L. abzuschließen
- sowie auf Kosten der Gestattungsnehmer L. eine **Grunddienstbarkeit** zur Absicherung des naturschutzrechtlichen Wegerechts zu bewilligen.

2. Verkehrssicherungspflicht an dem neuen Wegstück

Im Zusammenhang mit dieser Gestattung und auch für das vorliegende Satzungsverfahren stellt sich für die Beteiligten die Frage, ob sich aus der Sperrung des alten Wegstücks und der Umleitung über die Parzelle 59 zu ihren Lasten

finanzielle Risiken, insbesondere **Verkehrssicherungspflichten** im Verhältnis zu den Wegenutzern ergeben. Insoweit ist Folgendes festzuhalten:

- § 11 Abs. 2 Satz 1 und Satz 2 SNG stellen (wie auch entsprechende Regelungen im BNatSchG und WaldG) klar, dass "das Betreten der freien Landschaft zum Zwecke der Erholung jedem **auf eigene Gefahr** gestattet ist" und "zusätzliche **Verkehrssicherungspflichten** hierdurch **nicht** begründet werden".
- Das naturschutzrechtliche Wegerecht beruht auf einer **Duldungspflicht** des Eigentümers, der insoweit keinen Verkehr eröffnet, der eine Verkehrssicherungspflicht auslösen würde.
- Der Privatweg ist auch auf dem neuen Teilstück von den Benutzern so hinzunehmen, wie er ist. Es gibt keine Bau- und Unterhaltungslast wie bei Straßen im Sinne des SStrG. Über den Ausbauzustand entscheiden die privaten Nutzer und Anrainer nach ihren Bedürfnissen.
- Wenn der Weg nur von Erholungssuchenden gem. § 11 SNG genutzt wird, bleibt es diesen Nutzern überlassen, die Wegtrasse durch regelmäßige Benutzung herauszubilden und von Bewuchs freizuhalten.
- Eine privatrechtliche Haftung der Eigentümer/Besitzer gegenüber den Wegenutzern besteht nur, wenn sie vorsätzlich gefährliche Hindernisse (z. B. Stacheldraht, Gräben) einbauen, um die Nutzer fernzuhalten.

VI. Antrag auf vorläufige Umleitung des Hirtenwiesengrabens

Mit Schreiben vom 31.03.2017 (**Anlage 1**) beantragten die Eigentümer zudem die vorläufige (bis zum Abschluss des Satzungsverfahrens) Umleitung des Hirtenwiesengrabens über die Parzelle 59 des Regionalverbands. Insoweit wird auf die Vereinbarung im Rahmen der Besprechung beim LUA am 21.03.2017 verwiesen (s. o. IV. 5.).

VII. Stellungnahme der Verwaltung zu den Anträgen

Zwar ist die behauptete Überempfindlichkeit der Pferde der Eigentümer gegen Spaziergänger und Radfahrer nicht ganz nachvollziehbar. Auch kann das Verhalten der Eigentümer gegenüber den Wegenutzern und Anrainern sowie ihre eigenmächtige Vorgehensweise bei der Vollabspernung des auf ihrem Grundstück gelegenen Teilstücks des Hirtenwiesengrabens in keiner Weise gebilligt werden. Dennoch wird dem Stadtrat empfohlen, sich mit den beiden Anträgen der Eigentümer zu befassen und eine vorläufige und dauerhafte Verlegung des Weges in Betracht zu ziehen, um den Streit um die Wegnutzung im Interesse aller Beteiligten zu befrieden und schnellstmöglich eine alternative Wegeführung für die Erholungssuchenden vor Ort anbieten zu können.

Denn das LUA als sachlich zuständige Naturschutzbehörde ist nicht bereit, die für die Eigentümer angeblich unzumutbaren Wegerechte gem. § 11 SNG durch aufwändige tierärztliche Begutachtungen der Pferde prüfen zu lassen und die Beseitigung der bestehenden Vollabspernungen unverzüglich durch sofort vollziehbaren Bescheid gegenüber den Eigentümern durchzusetzen. **Der Zeitfaktor spielt für die Eigentümer**, da mit der fortbestehenden Vollsperrung des Wegestücks vollendete

Tatsachen geschaffen werden. Die bisherigen Wegenutzer müssten bei allem Ärger zwangsläufig auf die Benutzung des letzten Teilstücks vor Einmündung in die Lauterbacher Straße oder des ganzen Hirtenwiesengrabens verzichten und sich andere Wege zu Erholungszwecken suchen. Der bisherige Hirtenwiesengraben wäre nach Jahren der Prozessführung über die Zulässigkeit der Absperrung und deren Beseitigung nicht mehr als Weg erkennbar. Die Gewohnheit seiner Benutzung käme zum Erliegen.

Durch die beantragte **vorläufige Verlegung** des Hirtenwiesengrabens über die Parzelle 59 ließe sich vor Abschluss des eingeleiteten Satzungsverfahrens **erproben**, ob die von den Eigentümern angelegte neue Wegtrasse in gleicher Weise wie das bisherige Wegstück für Erholungszwecke nach § 11 SNG **geeignet** ist. Durch das gestaffelte Satzungsverfahren wird gewährleistet, dass auch die Interessen der Erholungssuchenden und der Ludweiler Bevölkerung sowie Belange des Tourismus gewürdigt werden können. Erwiese sich die vorläufige Umleitung des Wegs als ungeeignet oder wären die öffentlichen und privaten Interessen an der Erhaltung der alten Wegführung in der Abwägung als wichtiger zu bewerten als die gegenläufigen Interessen der Eigentümer, könnte das Verfahren zur Wegverlegung auch wieder abgebrochen werden (Verzicht auf einen Satzungserlass, Aufhebung des Aufstellungsbeschlusses). Das Satzungsverfahren bleibt auch nach Aufstellungsbeschluss und vorläufiger Beschlussfassung über die Umleitung **ergebnisoffen**. Sollte es im dritten Schritt zum Erlass der beantragten dauerhaften Einziehung des Wegstücks kommen, könnte der als **Anlage 2** beigefügte **Satzungsentwurf** als Grundlage der Beschlussfassung dienen.

Deshalb empfiehlt die Verwaltung dem Ortsrat Ludweiler, dem Stadtentwicklungs- und Umweltausschuss und dem Stadtrat die beiden oben formulierten Beschlüsse für die Aufstellung einer Satzung zur Verlegung eines Teilstücks des Hirtenwiesengrabens und zur vorläufigen Umleitung des Wegs über die Parzelle 59.

Anlage/n

- Anlage 1_Schreiben vom 31.03.17_Anwälte Lacour (öffentlich)
- Anlage 2_ENTWURF EINER SATZUNG gem. § 11 SNG_Hirtenwiesengraben (öffentlich)



Schermer · Becker · Petrelli
Rechtsanwälte

SBP Rechtsanwälte - Benediktinerplatz 2 - 66793 Saarwellingen



Stadt Völklingen

FD 32 - Ordnungsamt

Frau Verw.-Direktorin Christina Hennrich

Rathausplatz

66333 Völklingen

31.03.2017

55/16DP (bitte stets angeben)

SB: RA Dominik Petrelli

Lacour, Jutta u. Martin / Stadt Völklingen

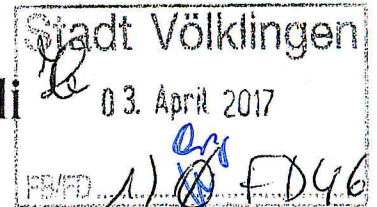
**Benutzung des Anrainer-Feldwegs Hirtenwiesengraben durch
Fußgänger und Radfahrer - Beseitigung der Vollabspernung
bei Ihnen: Anhörung gem. § 28 SVwVfG**

Sehr geehrte Frau Verw.-Direktorin Hennrich,

in vorbezeichneter Angelegenheit nehmen wir Bezug auf den Termin beim
LUA. Wie dort vorgesehen soll zur Klärung des Problems mit dem Weg,
welcher über das Grundstück unserer Mandanten führt, folgende
Vorgehensweise gewählt werden.

Es soll ein alternativer Weg eröffnet werden, der von den Wanderern und
Radfahrern genutzt werden kann. Hierzu soll eine Satzung gem. § 39
(Geschützte Landschaftsbestandteile und Naturdenkmale) erlassen werden.
Demnach dürfen Gemeinden durch Satzung das Betreten der freien
Landschaft gemäß § 11 Abs. 4 aus wichtigen Gründen dauerhaft
einschränken.

Diesbezüglich wurde auch schon Rücksprache mit dem Regionalverband



Franz Schermer

Rechtsanwalt

Fachanwalt für Verwaltungsrecht

Mirko Becker

Rechtsanwalt

Fachanwalt für Medizinrecht

Dominik Petrelli

Rechtsanwalt

Dr. Martin Frank

Rechtsanwalt

Patrick Bauer

Rechtsanwalt

Standort Kaiserslautern

Gasstraße 11

67655 Kaiserslautern

T: 06 31 / 36 63 90

F: 06 31 / 65 98 0

Standort Saarwellingen

Benediktinerplatz 2

66793 Saarwellingen

T: 0 68 38 / 5 15 83 0

F: 0 68 38 / 5 15 83 33

E-Mail

kanzlei@sbp-rechtsanwälte.de

Homepage

www.sbp-rechtsanwälte.de

Bank

Kreissparkasse Saarlouis

IBAN

DE40 593 501 10 0 370 020 745

BIC

KRSD3333

in Kooperation mit:

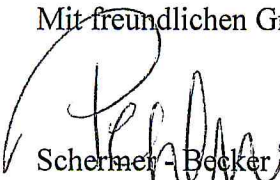
DR. NEUMEIER & KOLLEGEN
RECHTSANWÄLTE

gehalten. Obgleich die Parzelle verpachtet ist, wäre der Regionalverband bereit, hier eine Grunddienstbarkeit eintragen zu lassen. Nach Kenntnisstand unserer Mandanten soll im Zusammenhang mit der Satzung bzw. der kurzfristigen Lösung Rücksprache mit dem Regionalverband gehalten werden. Eine schriftliche Einverständniserklärung liegt unseren Mandanten derzeit noch nicht vor.

Kurzfristig soll durch eine entsprechende Entscheidung des Stadtrates bereits dieser Weg eröffnet und der bisherige Weg im Rahmen einer einstweiligen Lösung gesperrt werden, um weitere Streitigkeiten zu vermeiden. Wir teilen mit, dass mit dem Einverständnis zu dieser Lösung und der Mitwirkung unserer Mandanten an dieser Lösung keinerlei Anerkenntnis verbunden ist, dass bei Scheitern der geplanten Lösung der Weg, welcher derzeit über das Grundstück unserer Mandanten führt, automatisch als Wanderweg eröffnet wäre. Unsere Mandanten sind auch weiterhin der Ansicht, dass dieser Weg nicht als Wanderweg zu nutzen ist. Die Mitwirkung an der vorbezeichneten Lösung erfolgt lediglich zur Herstellung eines Zustandes, mit dem sämtliche Beteiligten einverstanden sind.

Für Rückfragen stehen wir Ihnen jederzeit gerne zur Verfügung.

Mit freundlichen Grüßen



Schermer-Becker-Petrelli
Rechtsanwälte

Anlage:

Antrag auf Umlegung und Sperrung eines Wanderweges

Antrag auf Umlegung und Sperrung eines Wanderweges

Es wird namens und mit Vollmacht

der Frau Jutta Lacour und des Herrn Martin Lacour

beantragt, den durch den Hirtenwiesengraben führenden Weg bis zu einer Entscheidung über eine Satzung im Sinne des § 39 SNG im Bereich von der Parzelle mit der Nr. 59 bis hinter den jetzt vorhandene Reithalle auf dem Grundstück der Antragsteller zu sperren und diesen wie folgt neu zu verlegen:

Auf Höhe des Grundstücks Nr. 59, die im Eigentum des Regionalverbandes Saarbrücken steht, wird eine Abzweigung vom bisherigen Weg gebildet, die über vorbezeichnete Parzelle führt. Der neue Weg ist so herzustellen, dass er nach Art, Größe und Umfang dem bisher vorhandenen Weg durch den Hirtenwiesengraben entspricht. Einer besonderen Befestigung bedarf es nicht. Der Weg soll an den bisher vorhandenen Weg, welcher zur AWO führt, anschließen. Der geplante Weg ist auf dem beigegeführten Plan kenntlich gemacht (gestrichelt). Ebenso ist dort der vorhandene Weg (weiße Linie) kenntlich gemacht. Die Regelung soll eine kurzfristige Lösung darstellen, um es zu ermöglichen, über den Antrag der Familie Lacour gemäß § 29 SNG zu entscheiden.

Für den Antragsteller



Schermer-Becker-Petrelli
Rechtsanwälte



ENTWURF EINER SATZUNG gem. § 11 SNG: Verlegung Teilstück Hirtenwiesengraben in Ludweiler

Auf der Grundlage des § 12 Kommunalselbstverwaltungsgesetz (KSVG) i. d. F. der Bekanntmachung vom 27.06.1997 in der derzeit gültigen Fassung und der §§ 11 Abs. 4 Satz 1, 39 Abs. 1 Nr. 3 Saarländisches Naturschutzgesetz (SNG) vom 05.04.2006 in der derzeit gültigen Fassung hat der Stadtrat der Mittelstadt Völklingen in öffentlicher Sitzung amfolgende Naturschutzrechtliche Satzung beschlossen:

NATURSCHUTZRECHTLICHE SATZUNG HIRTENWIESENGRABEN

§ 1 Aufhebung des Gemeingebruchs auf einem Teilstück

(1) Auf Antrag und im Interesse der Betreiber des Reiterhofes auf der Parzelle 201/13, Flur 6, Gemarkung Ludweiler und zur Vermeidung von Konflikten des Reitbetriebs mit den durch den naturschutzrechtlichen Gemeingebruch gem. § 11 SNG („Das Betreten der freien Landschaft zum Zwecke der Erholung ist jedem auf eigene Gefahr gestattet“) privilegierten Nutzungen (Spazieren, Radfahren, Krankenfahrstühle, Reiten, Spielen, Sport) wird der seit unvordenklichen Zeiten als privater Anrainer-Feldweg angelegte Hirtenwiesengraben-Weg in Ludweiler auf dem auf der Parzelle 201/13 gelegenen Teilstück zwischen der Parzelle 201/8 und dem Einmündungsbereich in die Lauterbacher Straße (LIO 165) dem naturschutzrechtlichen Gemeingebruch entzogen.

(2) Die Einziehung des Teilstücks wird erst wirksam, wenn für dieses der in § 2 dargestellte Ersatzweg hergestellt und rechtlich gesichert ist.

§ 2 Verlegung des Hirtenwiesengraben-Wegs (Teilstück)

(1) Als Ersatz für das eingezogene Teilstück legen die derzeitigen Eigentümer der Parzelle 201/13 auf ihre Kosten ein neues Verbindungsstück zur Lauterbacher Straße an, und zwar als Fortsetzung der ausgebauten öffentlichen Abzweigung von der Lauterbacher Straße zur AWO und einem vorhandenen Feldweg auf den Parzellen 135/4 und 540/128 über die im Eigentum des Regionalverbands Saarbrücken stehende Parzelle 59 in Flur 7, Gemarkung Ludweiler.

(2) Die Eigentümer haben durch schriftlichen Gestattungsvertrag mit dem Regionalverband und Zustimmung des Pächters der Parzelle nachzuweisen, dass sie den Ersatzweg dort anlegen dürfen und dass dieses Ersatzstück dauerhaft für den naturschutzrechtlichen Gemeingebruch zur Verfügung steht.

(3) Zur Sicherung des naturschutzrechtlichen Wegerechts ist auf Kosten der Eigentümer der Parzelle 201/13 vom Eigentümer der Parzelle 59 (Regionalverband) eine Grunddienstbarkeit zu bewilligen und nach Erlass dieser Satzung im Grundbuch einzutragen.

(4) Die Anlegung des Ersatzweges ist der Stadt Völklingen anzuzeigen. Anschließend erfolgt eine Abnahme zum Zwecke der Feststellung, dass der Ersatzweg dem Ausbauzustand des alten Wegstücks entspricht. Die jeweiligen

Eigentümer der Parzelle 201/13 sind in einem Zeitraum von 3 Jahren ab Anlegung des Ersatzweges verpflichtet, den Weg durch regelmäßiges Befahren und Entfernung des Bewuchses in einem Zustand zu unterhalten, der dem Zustand der alten Wegtrasse entspricht.

§ 3 Naturschutzrechtliche Vorgaben

(1) Die derzeitigen Eigentümer der Parzelle 201/13 sind verpflichtet, die für die Anlegung des neuen Wegstücks erforderlichen Genehmigungen der Naturschutzbehörden einzuholen, die Voraussetzung für den Vollzug dieser Satzung sind.

(2) Sofern naturschutzrechtliche Ausgleichsmaßnahmen verlangt werden, sind diese von den Eigentümern auf ihre Kosten umzusetzen.

§ 4 Absperrung des eingezogenen Teilstücks

(1) Die jeweiligen Eigentümer der Parzelle 201/13 sind nach Fertigstellung der Verlegung berechtigt, die alte Wegtrasse auf dieser Parzelle an den beiden Parzellen-Grenzen auf ihre Kosten durch bauliche Vorrichtungen abzusperren oder abgesperrt zu halten. Die Absperrungen sind so herzustellen, zu unterhalten und zu kennzeichnen, dass sie aus 20 m Entfernung gut sichtbar sind.

(2) Die Eigentümer haben an der oberen Absperrung ein deutlich erkennbares Pfeil-Zeichen anzubringen und zu unterhalten, das den Nutzern die neue Richtung des Wegeverlaufs anzeigt. An der Absperrung zur Lauterbacher Straße ist für die Dauer von 3 Jahren ein Hinweisschild „Neue Zuwegung Hirtenwiesengraben über Zufahrt AWO“ anzubringen.

§ 5 Inkrafttreten

Diese Satzung tritt am Tag nach ihrer Bekanntmachung in Kraft.

Völklingen,

Klaus Lorig

(Oberbürgermeister)